

| Inrush Current (230VAC) (Apk/μs)             | 53/300         |
|--|----------------|
| Luminaire Surge Protection                   | 6KV DM/ 8KV CM |
| Luminaire Surge Protection with SPD Optional | 10KV           |

| Turne of the statistic material in state | lation. | Maximum number of luminaires to install |
|--|---------|---|
| Type of electrical protection instal     | lation  | 2 driver 150W                           |
| MCD1CA                                   | B TYPE  | 4                                       |
| MCB16A                                   | C TYPE  | 6                                       |
| MCB10A                                   | BTYPE   | 2                                       |
| MEDION                                   | C TYPE  | 4                                       |

| Tc max. of PCBA<br>Measurement in LE           |                            |                    | CRI<br>80<br>80<br>70<br>70<br>70<br>70<br>70<br>70<br>70<br>70 | CCT<br>3000<br>4000<br>2700<br>3000<br>4000<br>5700<br>2200<br>2700<br>ight source |                     | elency Rating<br>E<br>E<br>D<br>D<br>D<br>D<br>D<br>E<br>E<br>E | LSC<br>830<br>840<br>827<br>730<br>740<br>757<br>722<br>727 |          |           |
|--|----------------------------|--------------------|---|--|---------------------|---|---|----------|-----------|
| LEDs   | Flux<br>(Im)<br>+/- 7%     | <b>W</b><br>+/-10% | Ð   |  | ∦ Ta<br>Max.<br>8 ℃ | Ta<br>Max.<br>O℃  | ∦ Ta<br>Min.<br>8 ℃   | standard | citytouch |
| 740/757 LED399-LED240                          | 39900-24000                |                    |   |  |                     |   |   |          |           |
| 730 LED360-LED240 120<br>840/830 LED320-LED240 | 36000-24000<br>32000-24000 | _245-152<br>       | ~   |  |                     |   |   |          |           |
| 740/757 LED490-LED420                          | 49000-42000                | 300-250            | $\checkmark$  | $\checkmark$   | 50                  | 35  | -40   | 17 Kg    | 19 Kg     |
| 730 LED460-LED380 160                          | 46000-38000                | 305-245            |   |  |                     |   |   |          |           |
| 840/830 LED399-LED340                          | 39900-34000                | 305-255            |   |  |                     |   |   |          |           |



## 



This luminaire must be installed by qualified personnel only



Disconnect before servicing



Use gloves to install/service the luminaire



The space between U-shape bracket and luminaire could be a pinch point Keep hands clear during operation.



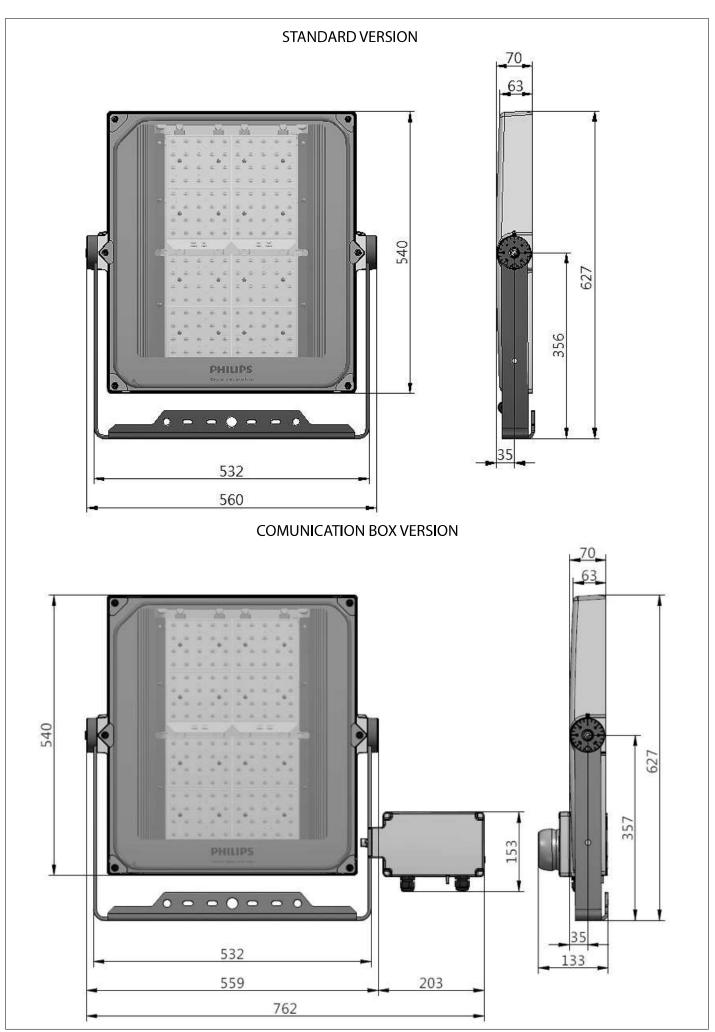
Always follow this mounting instructions to fix the luminaire

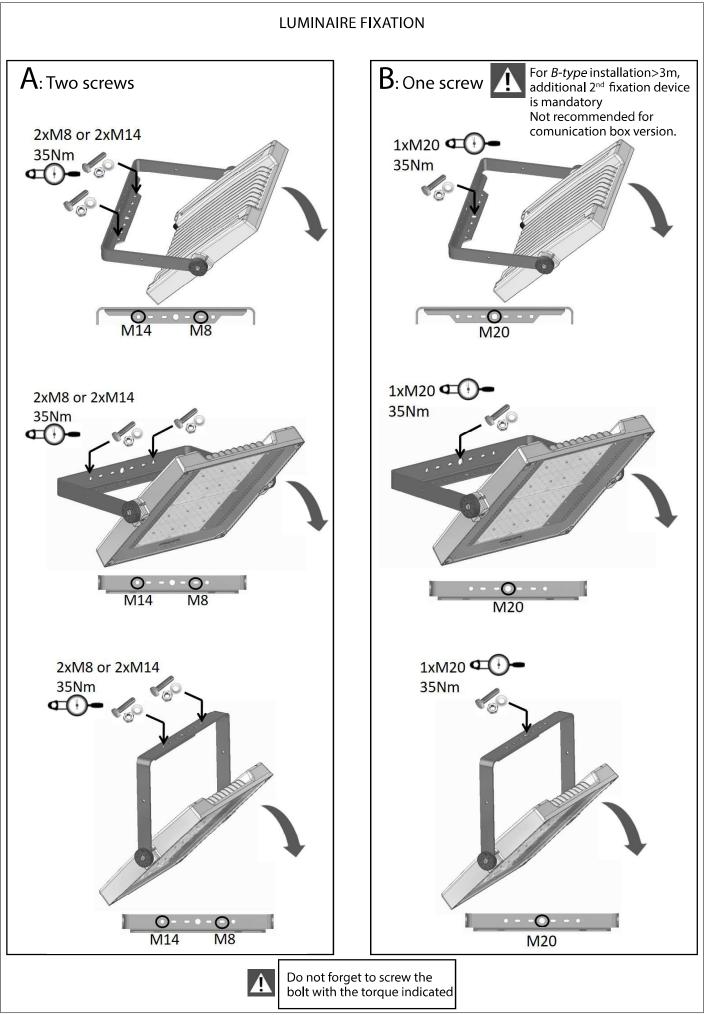


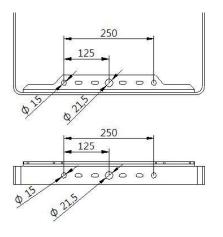
Never modify the luminaire nor the fixation locations for installation



Risk of accident due to incorrect tightening torque







Never include more screws than indicated in this mounting instruction



If steel cable is used as 2<sup>nd</sup> fixation device: - Minimum section have to be of 3 mm - Maximum allowed length of 500 mm - Minimum M5 stainless steel or M5 Xylan in SPO (no stainless steel!). - SPO version: steel cable with Xylan treatment (no stainless steel!).

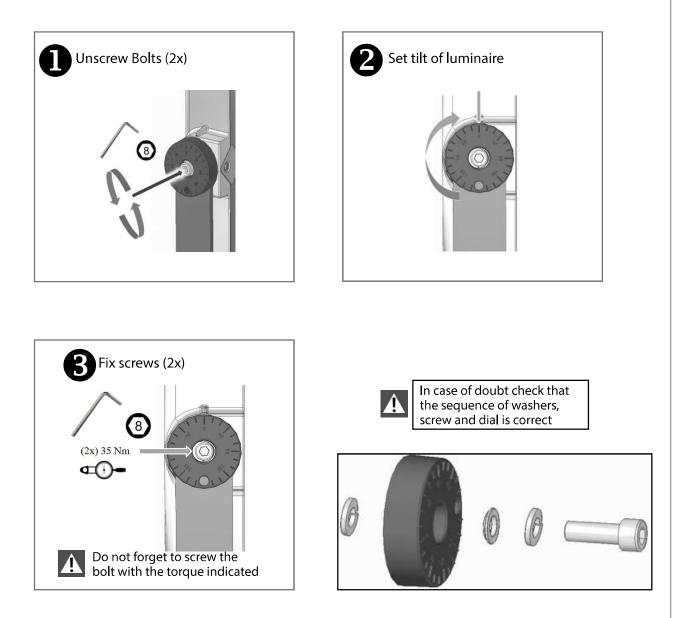


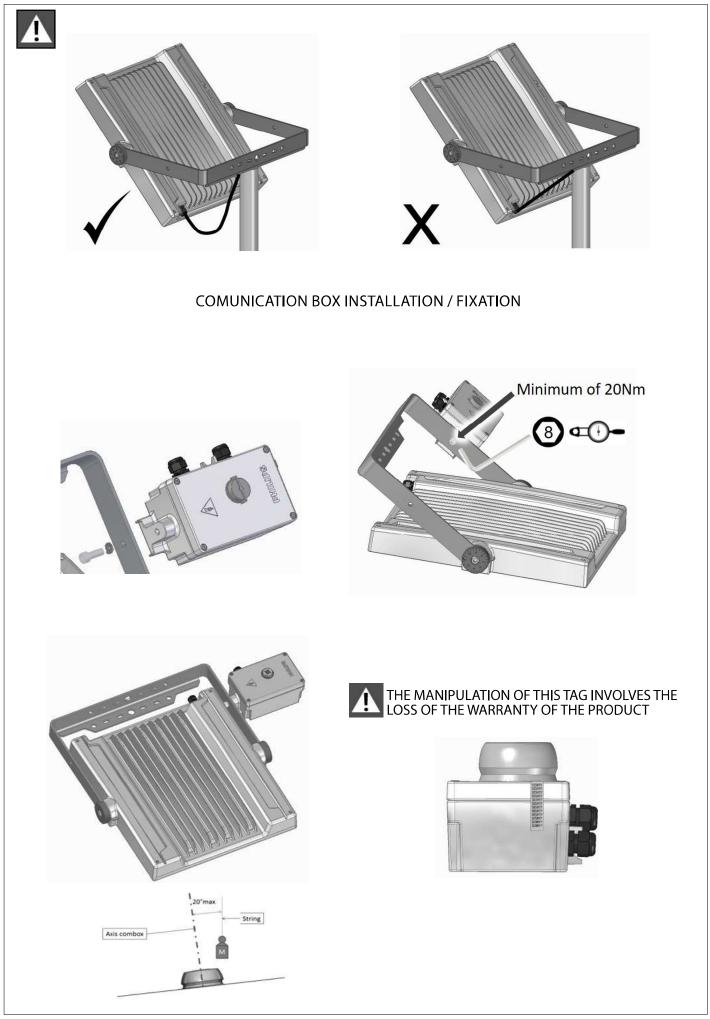
Fixation screws, washers or nuts:

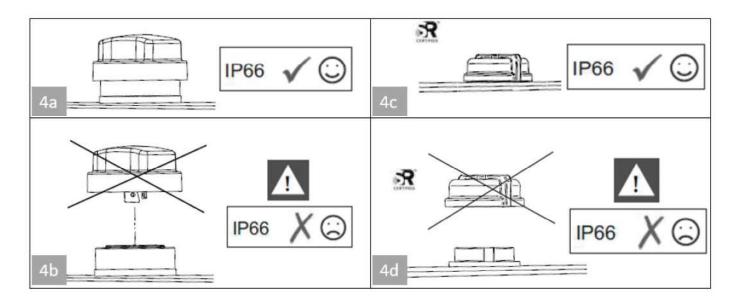
- Standard version and MSP: Stainless steel - EN-10027-2: 1.4301 (X5CrNi18-10) - AISI: 304
  - ISO: A2

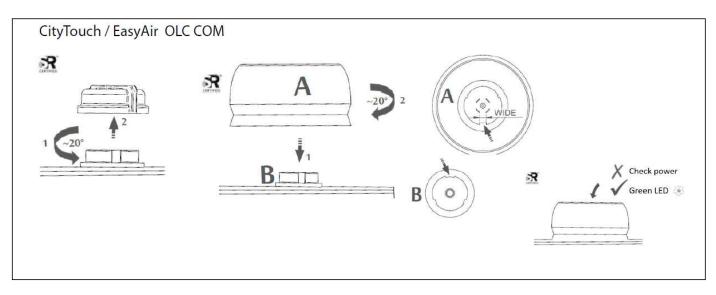
- SPO version: Steel with Xylan treatment (no stainless steel!)

SET TILT







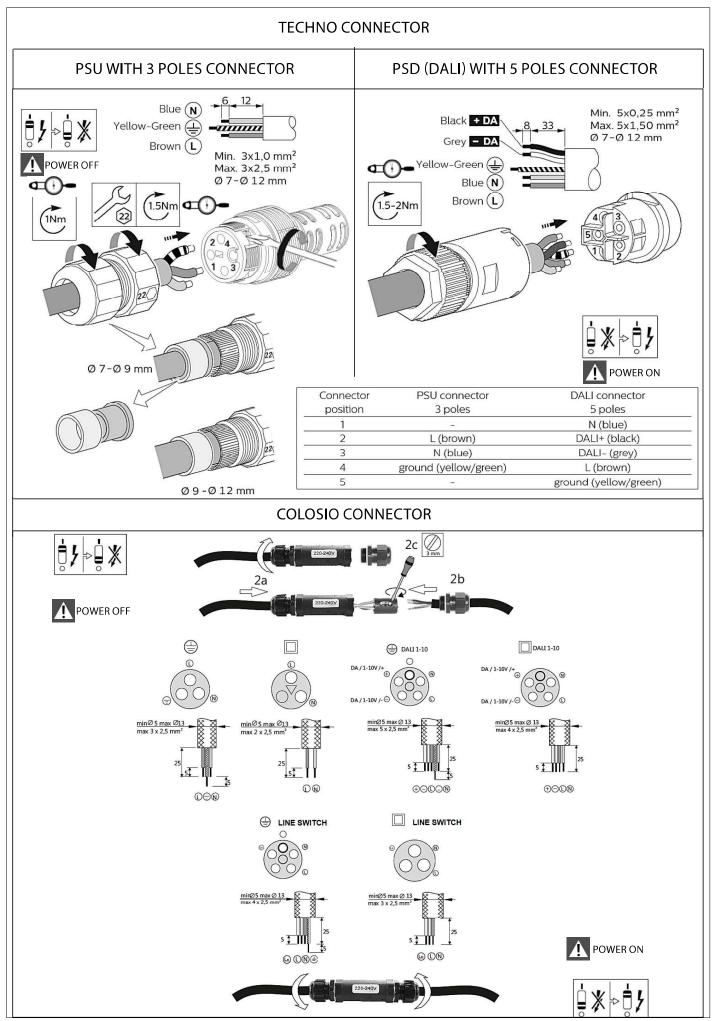


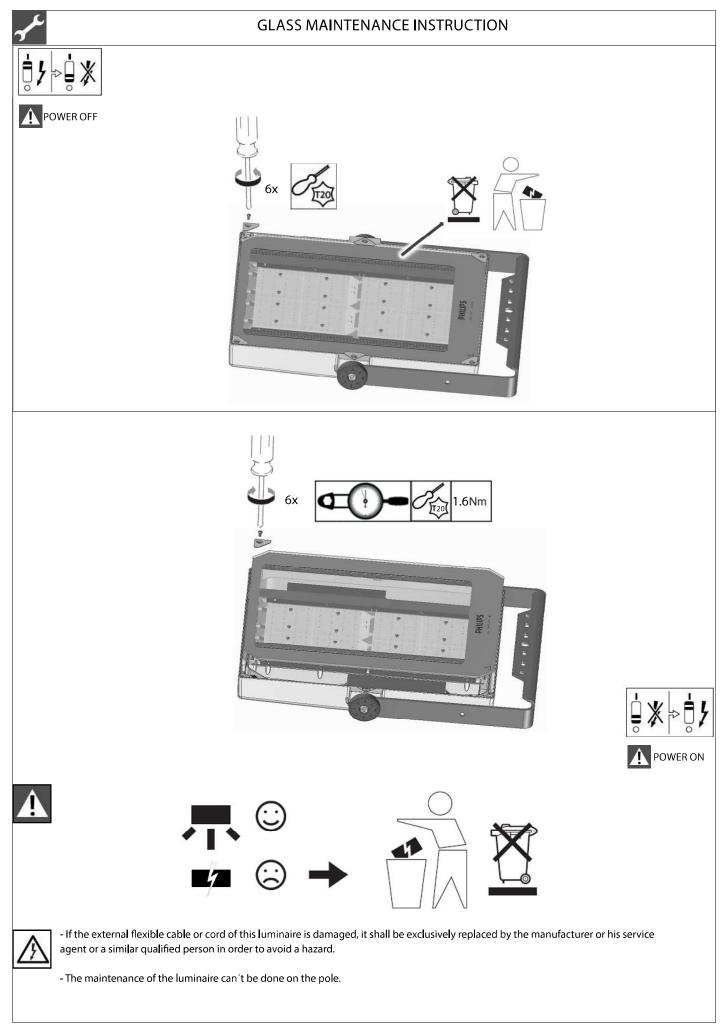
## TYPES OF CONNECTION

|                    | PSU, PS     | 5A (D13), PSDD (D18           | ), PSM (D28) CONNECTION |              |                   |
|--------------------|-------------|-------------------------------|-------------------------|--------------|-------------------|
| Mains connec       | tion Class  | -I                            | Mains connec            | tion Class-  | -11               |
| Ø7-14 mm (wire sec | tion 1 - 2, | 5 mm²)                        | Ø6-9 mm (wire sec       | tion 1 - 2,5 | 5 mm²)            |
|                    | L           | LINE<br>(Brown)               |                         | L            | LINE<br>(Brown)   |
|                    | Ð           | GROUND<br>(Yellow &<br>Green) |                         | -            | -                 |
|                    | Ν           | NEUTRAL<br>(Blue)             |                         | Ν            | NEUTRAL<br>(Blue) |

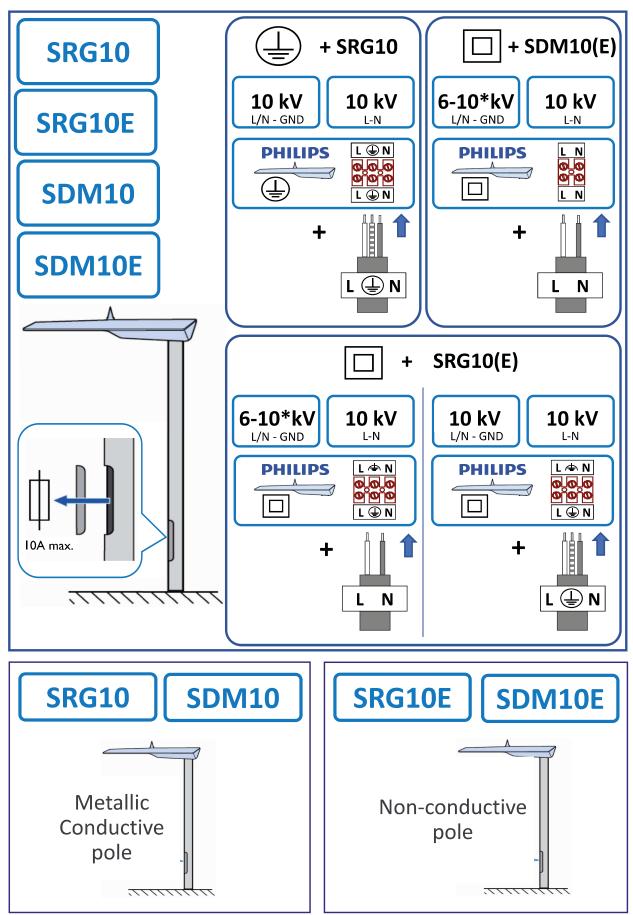
|                    |                        | PSD DALI (D9)                 | CONNECTION                                       |             |                   |
|--------------------|------------------------|-------------------------------|--|-------------|-------------------|
| Mains connec       | tion Class             | -1                            | Mains connec                                     | tion Class- | -11               |
| Ø7-14 mm (wire sec | tion 1 <del>-</del> 2, | 5 mm²)                        | Ø7-14 mm (wire section 1 - 2,5 mm <sup>2</sup> ) |             |                   |
|                    | L                      | LINE<br>(Brown)               |  | L           | LINE<br>(Brown)   |
|                    | Ð                      | GROUND<br>(Yellow &<br>Green) |  | -           | -                 |
|                    | N                      | NEUTRAL<br>(Blue)             |  | N           | NEUTRAL<br>(Blue) |
|                    | DALI                   | DALI<br>(Black)               |  | DALI        | DALI<br>(Black)   |
|                    | DALI                   | DALI<br>(Grey)                |  | DALI        | DALI<br>(Grey)    |

|                    |                        | PSR Lineswitch (D11           | ,D12) CONNECTION   |                        |                            |
|--------------------|------------------------|-------------------------------|--------------------|------------------------|----------------------------|
| Mains connec       | tor Class-             | -1                            | Mains connec       | tor Class-             | II                         |
| Ø7-14 mm (wire sec | tion 1 <del>-</del> 2, | 5 mm²)                        | Ø7-14 mm (wire sec | tion 1 <del>-</del> 2, | 5 mm²)                     |
|                    | L                      | LINE<br>(Brown)               |                    | L                      | LINE<br>(Brown)            |
|                    | Ð                      | GROUND<br>(Yellow &<br>Green) |                    | -                      | -                          |
|                    | N                      | NEUTRAL<br>(Blue)             |                    | Ν                      | NEUTRAL<br>(B <b>l</b> ue) |
|                    | LS                     | LS<br>(Black)                 |                    | LS                     | LS<br>(Black)              |



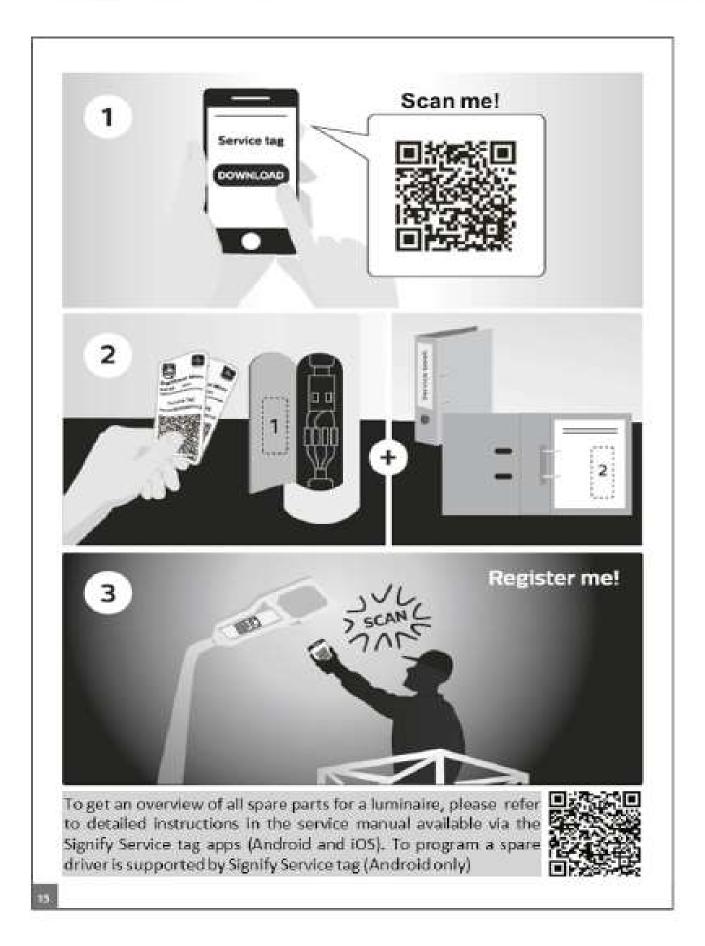


SRGI0 10 KV PROTECTION



\* 10kV for L/N – GND non-conductive connection

## For products with TAG Label





Светильник. Страна производства (Made in) см. на упаковке: China/P.R.C - Китай, Poland-Польша, Belgium- Бельгия, Italy- Италия, Netherlands- Нидерланды, Finland- Финляндия, Spain- Испания, Germany- Германия, Hungary- Венгрия, Australia- Австралия, Turkey-Турция, USA/US- США, Mexico- Мексика, EU- EC. Назначение: общее освещение.Мощность (W=Barr), напряжение (V=Вольт), срок службы (h=часы), световой поток (Im=Люмен) - см. на упаковке. Правила эксплуатации, меры при обнаружении неисправности: не разбирать, см. правила монтажа и демонтажа. Правила монтажа и демонтажа: перед установкой отключить питание, руководство по экспл: philips.lighting.ru. Правила и условия транспортировки и хранения по ГОСТ 8045-82. Не бросать. Правила реализации: товар сертифицирован, спрашивайте сертификат у продавца. Условия утилизации узнавайте в местных органах власти или у поставщика. Срок гарантии (если имеется) см. на упаковке. Изготовитель: "Филипс Лайтинг Б.В.", Хай Тек Кампус 48, 5656 AE г. Эйндховен, Нидерланды. ( Philips Lighting B.V. Netherland, High Tech Campus 48, 5656 AE Eindhoven). Импортер (Импорттаушы): ООО «Филипс Световые Решения Евразия» 141400, г. Химки, Ленинградская ул. 25. Телефон: +74959379300, факс: +74959379342. В случае неисправности: не разбирать, обратиться к продавцу. Дату производства смотри на изделии: ММ/ГГГГ или календарная неделя/год или ДД/ММ/ГГ

Світильник. Виготовлено в China/P.R.C- Китай, Poland- Польща, Belgium- Бельгія, Italy-Італія, Netherlands- Нідерланди, Finland- Фінляндія, Spain- Іспанія, Germany- Німеччина, Hungary- Угорщина, Australia- Австралія, Turkey- Туреччина, USA/US- США, Mexico-Мексика, EU- EC. Призначення: освітлення. Відомості про клас електробезпеки, напругу (V=Вольт), допустиму кількість і потужність ламп (W=Bart), робочу частоту (Hz=Герц), струм (А=Ампер), ступінь захисту IP/IK, робочу температуру Tc, температуру оточуючого середовища Ta і інші тех. хар-ки див. в монтажній інструкції, на маркуванні продукту або на упаковці. Правила експлуатації,

заходи при виявленні несправності: не розбирати, див. Правила монтажу і демонтажу. Не містить шкідливих речовин. Зберігати в сухому прохолодному місці. Правила монтажу і демонтажу:

перед встановленням відключити живлення. Див. керівництво з експл: philips.lighting.ru. Правила та умови транспортування

і зберігання по ГОСТ 8045-82. Не кидати. Правила реалізації:

товар не підлягає обовязковій сертифікації. Адресу заводу та відповідність стандартам див. у декларації про відповідність вимогам Технічних регламентів в Україні. Декларацію запитуйте у продавця. Умови утилізації дізнавайтеся в місцевих органах влади або у постачальника. У разі пошкодження світильника утилізувати як побутові відходи, за винятком джерел освітлення, які повинні бути утилізовані відповідно до чинного законодавства. Термін гарантії(якщо є) див. на пакуванні.. Виробник: Філіпс Лайтінг Б.В., Хай Тек Кампус, 48, 5656 АЕ, м. Ейндховен, Нідерланди. Імпортер: ТОВ «Філіпс Світлові Рішення

Україна», вул. М.Грінченка, буд. № 4, корп. № 2, м. Київ, 03680, Україна. У разі несправності: не розбирати, звернутися до імпортера.

Дату виготовлення див. на виробі/упаковці. Термін придатності необмежений.

Тұрақты шырағдан, Өндіріс елі (Made in) қаптамадан қараңыз China/P.R.C - Қытай, Poland-Польша, Belgium- Бельгия, Italy- Италия, Netherlands- Нидерланды, Finland- Финляндия, Spain- Испания, Germany- Германия, Hungary- Венгрия, Australia- Австралия, Turkey-Түркия, USA/US- АҚШ, Mexico- Мексика, EU- EC.

Арналуы: жалпы жарықтандыру.Қуатын (W=Bатт), кернеуін (V=Bольт), қызмет ету мерзімін (h=caғат), жарық ағынын (lm=Люмен), цоколін – қаптамадан қараңыз. Пайдалану ережелері, бұзушылықты анықтау кезіндегі шаралар: бөлшектемеңіз, монтаждау және бөлшектеу ережелерін қараңыз. Монтаждау және бөлшектеу ережелері: орнату алдында қорек көзінен ажырату керек, пайдалану жөніндегі нұсқаулық: philips.lighting.ru. Тасымалдау және сақтау ежелері мен шарттары ГОСТ 25834-83 сәйкес. Тастамаңыз. Сату ережелері: тауар сертификатталған, сертификатты сатушыдан сұраңыз. Кәдеге жарату шарттарын жергілікті билік органдарынан немесе жеткізушілерден біліңіз. Кепілдік мерзімін (болған жағдайда) қаптамадан қараңыз. Өндіруші: "Филипс Лайтинг Б.В.", Хай Тек Кампус, 48, 5656 АЕ г. Эйндховен, Нидерланды. Импорттаушы: "Филипс Евразия Жарық Шешімдері" ЖШҚ, 141400, Химки қ., Ленинград ул., 25. Телефон: +74959379300, факс: +74959379342. Дұрыс жұмыс істемеуіне жағдайда: бөлшектемеңіз, сатушыға хабарласыңыз. Дайындалған күні: нұсқаулықтан қараңыз.

## Annex I: Simplified EU Declaration of Conformity

Hereby, Signify Holding declares that the radio equipment type included into the luminary is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.philips.com/lighting

|    | Signify Holding  |
|----|--|
| ES | Por la presente, declara que el tipo de equipo radioeléctrico es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: http://www.philips.com/lighting             |
| EN | Hereby, declares that the radio equipment type is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text<br>of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:<br>http://www.philips.com/lighting                           |
| FR | Le soussigné, déclare que l'équipement radioélectrique du type est conforme à la directive 2014/53/UE.<br>Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:<br>http://www.philips.com/lighting               |
| ІТ | Il fabbricante, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:<br>http://www.philips.com/lighting                  |
| DE | Hiermit erklärt dass der Funkanlagentyp der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:<br>http://www.philips.com/lighting                                       |
| DA | Hermed erklærer, at radioudstyrstypen er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-<br>overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:<br>http://www.philips.com/lighting   |
| NL | Hierbij verklaar ik, dat het type radioapparatuur conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst<br>van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:<br>http://www.philips.com/lighting                     |
| PL | niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst<br>deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:<br>http://www.philips.com/lighting   |
| HU | igazolja, hogy a típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi<br>nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: http://www.philips.com/lighting  |
| CS | Tímto prohlaŐuje, Ŭe typ rádiového zaňízení je v souladu se smĎrnicí 2014/53/EU. Úplné znĎní EU prohláŐení o shodĎ je k dispozici na této internetové adrese: http://www.philips.com/lighting  |
| SL | potrjuje, da je tip radijske opreme skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: http://www.philips.com/lighting  |
| LV | Ar šo deklarē, ka radioiekārta atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: http://www.philips.com/lighting  |
| LT | Aš, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: http://www.philips.com/lighting   |
| РТ | O abaixo assinado declara que o presente tipo de equipamento de rádio está em conformidade com a<br>Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte<br>endereço de Internet: http://www.philips.com/lighting |
| SV | Härmed försäkrar att denna typ av radioutrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: http://www.philips.com/lighting  |
| EE | Käesolevaga deklareerime, et raadioseadme tüüp vastab direktiivile 2014/53 /EU. Vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel Interneti-aadressil: http://www.philips.com/lighting  |

01/2020

Signify I.B.R.S. / C.C.R.I. Numero 10461 5600 VB Eindhoven, the Netherlands 00800-74454775



| 2                                | GB- Disconnect before servicing<br>FR- Mettre hors tension avant intervent<br>DE- Offinen nur spannungsfrei<br>NL- Stroom afsluiten voor onderhoud<br>LT- Pirms apkopes atvienojiet no elekt<br>EE- Katkesta elektri toide enne valgusti<br>hooldust/remonti<br>PT- Desconecte antes de fazer a<br>manutenção  | rības   | DK- Frakobl, før ser<br>NO- Koble fra før se<br>Fl- Irrota pistoke er<br>CZ- Před servisem s<br>TR- Servis yapmada<br>HR- Prije servisiran<br>GR- Αποσυνδέστε τ<br>BG- Μ3κπονετε πρε<br>RU- Οτκπονμτε περ<br>LV- Pirms apkopes | rvice<br>nnen hu<br>se odpo<br>n önce<br>ja isklju<br>τριν απά<br>ди сере<br>осд обсл | ite<br>bağlantıyı kesin<br>čite<br>ό τη συντήρηση<br>зиз<br>луживанием  | es<br>Se<br>Sk-<br>Si-<br>Hu-<br>Pl-   | Togliere tensione prima di fare manutencione<br>Desconectarantes de manipular<br>Bryt strömmen före lampbyte<br>Odpojiť pred údržbou<br>Pred servisiranjem izključite svetilko<br>Karbantartás előtt húzza ki a<br>csatlakozót<br>Odłącz przed serwisowaniem<br>Deconectați-vă înainte de întreținere   |
|----------------------------------|--|---|--|---|---|--|---|
| GB                               | Luminaire has basic insulation between Low Voltage supply and control conductors.  | SE  | Armaturen har enkel<br>lågvoltsförsörjningen   | isolering   | mellan  | GR   | Το φωτιστικό διαθέτει βασική μόνωση<br>μεταξύ της χαμηλής τάσης τροφοδοσίας και   |
| ES                               | La luminaria tiene un aislamiento básico entre la alimentación de baja tensión y los   | NO  | Armaturet har enkeli<br>lavvoltsforsyningen o  |   |   | CZ   | των αγωγών ελέγχου.<br>Ve svítidle je mezi vodiči napájení a řízení   |
| PT                               | cables de la señal de control.<br>A luminária tem um isolamento básico entre   | FI  | Valaisimessa on per<br>syöttöjännitteen ja ol  |   |   | TR   | základní izolace.<br>Armatür, Alçak Gerilim beslemesi ile kontrol   |
| DE                               | a alimentação de baixa tensão e os cabos<br>de sinal de controlo.<br>Die Leuchte verfüqt über eine einfachen   | HU  | A lámpatest kisfeszű<br>bemenetei galvaniku<br>választva.  |   |   | SK   | iletkenleri arasında temel izolasyona sahiptir<br>Svietidlo má základnú izoláciu medzi  |
| DL                               | Isolation zwischen der<br>Niederspannungsversorgung und den<br>Steuerleitungen   | RO  | Corpul de iluminat di<br>bază între sistemul c   |   |   | LT   | vodičmi zdroja nízkeho napätia a riadiacimi<br>vodičmi.<br>Šviestuvas turi elementarią izoliaciją tarp  |
| FR                               | Le luminaire comporte une isolation de base<br>entre l'alimentation basse tension et les   | BG  | și conductorii de con<br>Осветителното тял   | о има ос  |   | LV   | žemos įtampos maitinimo ir valdymo laidų.<br>Gaismeklim ir pamata izolācija starp   |
| IT                               | câbles de contrôle.<br>Il grado di isolamento tra il conduttore di   | ווס   | изолация между за<br>напрежение и контр  | олните  | проводници.   |  | zemsprieguma barošanas un vadības<br>aprīkojuma.  |
|                                  | alimentazione ed il conduttore di segnale è básico.  | RU  | Светильник облада<br>злектроизоляцией і<br>блоком питания и у  | иежду н   | ИЗКОВОЛЬТНЫМ  |  | Valgustil on põhiisolatsioon madalpinge toite<br>ja juhtimisseadmete vahel.   |
| NL                               | Armatuur heeft een basisisolatie tussen<br>laagspannings-voeding en controle<br>bedrading.   | PL  | проводниками.<br>Oprawa posiada poc  |   |   | SI   | Svetilka ima osnovno izolacijo med<br>nizkonapetostnimi napajalnimi in<br>regulacijskimi vodniki.   |
| DK                               | Armaturet har enkelisolering mellem<br>lavvoltsforsyningen og styreledningerne.  |   | pomiędzy modulem<br>niskonapięciowego i<br>sterującymi.  |   |   | HR   | Svjetiljka ima osnovnu izolaciju između napajanja i upravljačkih konektora.   |
| GB                               | The light source and/or control gear and/or t<br>contained in this luminaire shall only be replac<br>his service agent or a similar qualified person.  | he exte<br>ed by th   | rnal flexible cable<br>le manufacturer or  | RO  | Sursa de lumină s<br>în acest aparat de<br>agentul său de se  | și / sau a<br>e ilumina<br>rvice sa  | aparatajul și / sau cablul flexibil extern conțin<br>at trebuie înlocuite numai de producător sau c<br>u de o persoană calificată similară.   |
| ES                               | La fuente de luz/o el driver / o el cable flexible<br>solo podrá ser sustituido por el fabricante o su<br>una persona cualificada.   | conteni<br>u agente   | ido en la luminaria<br>e de servicio o por   | FI  | Tässä valaisimes<br>liitäntälaite ja/tai<br>tämän valtuuttam<br>toimesta.   | isa olev<br>ulkoiset<br>nan huo  | a valonlähde ja/tai muut komponentit, kute<br>kaapelit saadaan vaihtaa vain valmistajan t<br>Itoedustajan tai vastaavan pätevän henkilö   |
| PT                               | A fonte de luz e/ou o equipamento de cont<br>flexível nesta luminária so devem ser substi<br>pelo seu agente de serviço ou por pessoa qual   | rolo e/o<br>tuídos p<br>ificada p   | u o cabo externo<br>pelo fabricante ou<br>para tal.  | TR  |   | unan ışı<br>o, yalnı:<br>kisi tara   | ık kaynağı ve / veya kontrol tertibatı ve / ve<br>zca imalatçı veya onun servis temsilcisi ve<br>fından değiştirilmelidir.  |
| DE                               | Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle u<br>und/oder das externe flexible Anschlusskable<br>oder seinem Kundendienst oder einer ähn<br>ausgetauscht werden.  | nd/oder<br>e darf n<br>lich qua   | das Betriebsgerät<br>ur vom Hersteller<br>Ilifizierten Person  | HR  | lzvor svjetlosti i /<br>kabel sadržan u   | ili preds<br>J ovoj  | spojna naprava i / ili vanjski fleksibilni napoj<br>svjetiljci smije zamijeniti samo proizvođa<br>vatna štručno osposobljena i ovlaštena osoba  |
| FR                               | La source lumineuse et/ou le contrôleur de cou<br>d'alimentation contenus dans ce luminaire no<br>que par le fabriquant, un de ses agents ou une   | e doivei  | nt être remplacés  | GR  | εύκαμπτο καλώδι   | ιο που 1<br>μόνο α   | ι όργανο έναυσης/ελέγχου ή/και το εξωτερικ<br>περιέχεται στο εν λόγω φωτιστικό πρέπει ν<br>πό τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπ<br>υμένο πρόσωπο.   |
|                                  | La sorgente luminosa e/o il dispositivo di con<br>esterno contenuti in questo apparecchio di illu<br>solo dal costruttore o dal suo agente di se   | uminazio  | one sono sostituiti  | BG  |   | ветлина  |   |
| IT                               | qualificata analoga.   |   |  |   | ИЛИ ВЪНШНИЯТ ГЪ   | BKAB KA  | а и / или пусково-регулираща апаратура и<br>бел, съдържащ се в това осветително тял<br>нени, само от производителя или негови<br>радобно изалифичирана пина   |
|                                  | qualificata analoga.<br>De lichtbron en/of voorschakelapparatuu<br>voedingskabel van dit armatuur mag alleen ve<br>fabrikant of haar service dealer of een ve<br>persoon.  | ur en/i<br>ervange<br>rgelijkba   | of de flexibele<br>n worden door de<br>ar gekwalificeerd   | RU  | или външният гъ<br>трябва да бъда<br>оторизиран серв<br>Источник света<br>содержащиеся в<br>производителем,   | т замен<br>из или г<br>и / ил<br>в этом е<br>его аг  | бел, съдържащ се в това осветително тял<br>нени само от производителя или негови<br>годобно квалифицирано лице.<br>ип ПРА и / или внешний гибкий кабел<br>светильнике, могут быть заменены толы<br>ентом по обслуживанию или аналогичны   |
| NL                               | De lichtbron en/of voorschakelapparatuu<br>voedingskabel van dit armatuur mag alleen vi<br>fabrikant of haar service dealer of een ve  |   |  | RU<br>SK  | или външният гъ<br>трябва да бъда<br>оторизиран серв<br>Источник света<br>содержащиеся в<br>производителем,<br>квалифицирован<br>Svetelný zdroj a<br>obsiahnutý v tom   | ит замен<br>из или г<br>в этом и<br>его аг<br>ным ли<br>a/alebo<br>ito sviet   | бел, съдържащ се в това осветително тял<br>нени само от производителя или негови<br>годобно квалифицирано лице.<br>ип ПРА и / или внешний гибкий кабел<br>светильнике, могут быть заменены толы<br>ентом по обслуживанию или аналогичны<br>цом.<br>predradnik a/alebo externý flexibilný káb<br>idle môže byť vymenený len výrobcom ale   |
| NL                               | De lichtbron en/of voorschakelapparatuu<br>voedingskabel van dit armatuur mag alleen vi<br>fabrikaht of haar service dealer of een ve<br>persoon.<br>Lyskilden og/eller driver og/eller eksterne<br>armatur må kun udskiltes af producenten eller  | kabler<br>godker<br>n exterr  | indeholdt I dette<br>ndt service partner<br>na kabeln i denna  |   | или външният гъ<br>трябва да бъда<br>оторизиран серв<br>Источник света<br>содержащиеся в<br>производителем,<br>квалифицирован<br>Svetelný zdroj a<br>obsiahnutý v tom<br>servisným partner  | из алмен<br>из или г<br>этом (<br>ero ar<br>ным ли<br>a/alebo<br>sviet<br>om aleb  | бел, съдържащ се в това осветително тял<br>нени само от производителя или негови<br>юдобно квалифицирано лице.<br>и ПРА и / или внешний гибкий кабел<br>светильнике, могут быть заменены толы<br>чентом по обслуживанию или аналогичны<br>цом.<br>predradnik a/alebo externý flexibilný káb<br>idle môže byť vymenený len výrobcom alet<br>o inou podobne kvalifokovanou osobou.  |
| NL<br>DK<br>SE                   | De lichtbron en/of voorschakelapparatuu<br>voedingskabel van dit armatuur mag alleen vi<br>fabrikant of haar service dealer of een ve<br>persoon.<br>Lyskilden og/eller driver og/eller eksterne<br>armatur må kun udskiltes af producenten eller<br>eller lignende kvalificeret person.<br>Ljuskällan och/eller styrsystemet och/eller der  | kabler<br>godker<br>n exterr<br>en kvali<br>«sterne   | indeholdt I dette<br>ndt service partner<br>na kabeln i denna<br>ficerad person.<br>kabelen i dette  | SK  | или външинят гъ<br>трябва да бъда<br>оторизиран серв<br>Источник света<br>содержащиеся в<br>производителем,<br>квалифицирован<br>Svetelný zdroj a<br>obsiahnutý v tom<br>servisným partner<br>Šviesos saltinis<br>kabelis esantis šia<br>aptarnavimo ager<br>Gaismas avotu ur   | и замен<br>из или г<br>в этом с<br>его аг<br>ным ли<br>a/alebo<br>to sviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame šviet<br>to ar tai   | бел, съдържащ се в това осветително тял-<br>нени само от производителя или негови<br>юдобно квалифицирано лице.<br>и ПРА и / или внешний гибкий кабел<br>светильнике, могут быть заменены толы<br>ентом по обслуживанию или аналогичны<br>цом.<br>predradnik a/alebo externý flexibilný káb<br>idle môže byť vymenený len výrobcom alet<br>o inou podobne kvaliťokovanou osobou.<br>valdymo įrenginys ir/arba isorinis lankstu<br>estuve gali būti pakeistas tik gamintojo arba<br>atitinkančio kvaliťikuoto asmens.  |
| NL<br>DK<br>SE<br>NO             | De lichtbron en/of voorschakelapparatuu<br>voedingskabel van dit armatuur mag alleen vi<br>fabrikant of haar service dealer of een ve<br>persoon.<br>Lyskilden og/eller driver og/eller eksterne<br>armatur må kun udskiftes af producenten eller<br>eller lignende kvalificeret person.<br>Ljuskällan och/eller styrsystemet och/eller de<br>armatur får endast bytås ut av tillverkaren eller<br>Lyskilden og/eller driveren og/eller den el<br>armaturet skal bare erstattes av produsenten   | kabler<br>godker<br>n exterr<br>en kvali<br>«sterne<br>eller d<br>lřadník)<br>pouze v                   | indeholdt I dette<br>ndt service partner<br>ficerad person.<br>kabelen i dette<br>ens service agent  | SK<br>LT<br>LV  | или външният съ<br>трябва да бъда<br>оторизиран серв<br>Источник света<br>содержащиеся в<br>производителем,<br>квалифицирован<br>Svetelný zdroj a<br>obsiahnutý v fom<br>servisným partner<br>Sviesos saltinis<br>kabelis esantis si<br>aptarnavimo ager<br>Gaismas avotu ur<br>atrodas saja gais<br>pårstävis vai lidzív   | и замец<br>и / ил<br>з этом с<br>ero аг<br>ным ли<br>a/alebo<br>ito sviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame šviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame šviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame šviet<br>on a kvalifi   | бел, съдържащ се в това осветително тял-<br>нени само от производителя или негови<br>юдобно квалифицирано лице.<br>In ПРА и / или внешний гибкий кабел<br>светильнике, могут быть заменены толы-<br>сентом по обслуживанию или аналогичны<br>цом.<br>predradník a/alebo externý flexibilný káb<br>idle môže byť vymenený len výrobcom alet<br>o inou podobne kvalifokovanou osobou.<br>I valdymo įrenginys ir/arba išorinis lankstu<br>stuve gali būti pakeistas tik gamintojo arba<br>atitinkančio kvalifikuoto asmens.<br>atitinkančio kvalifikuoto asmens.<br>adības ierīci un / vai ārējo elastīgo kabeli, ka<br>preka persona. |
| IT<br>NL<br>DK<br>SE<br>NO<br>CZ | De lichtbron en/of voorschakelapparatuu<br>voedingskabel van dit armatuur mag alleen vi<br>fabrikant of haar service dealer of een ve<br>persoon.<br>Lyskilden og/eller driver og/eller eksterne<br>armatur må kun udskiftes af producenten eller<br>eller lignende kvalificeret person.<br>Ljuskällan och/eller styrsystemet och/eller de<br>armatur får endast bytås ut av tillverkaren eller<br>Lyskilden og/eller driveren og/eller den el<br>armaturet skal bare erstattes av produsenten<br>eller tilsvarende kvalifisert person.<br>Světelný zdroj a/nebo napájecí zdroj (přec<br>napájecí kabeľ v tomto svitidle smí vyměnôvat | kabler<br>godker<br>en exterr<br>en kvali<br>ksterne<br>eller d<br>iřadník)<br>pouze<br>soba.<br>y műkö | indeholdt I dette<br>ndt service partner<br>ficerad person.<br>kabelen i dette<br>ens service agent<br>a/nebo flexibilní<br>výrobce nebo jeho<br>udtető szerelvényt  | SK<br>LT  | или външният пъ<br>трябва да бъда<br>оторизиран серв<br>Источник света<br>содержащиеся в<br>производителем,<br>квалифицирован<br>Svetelný zdroj a<br>obsiahnutý v fom<br>servisným partner<br>Šviesos šaltinis<br>kabelis esantis ši<br>aptarnavimo ager<br>Gaismas avotu ur<br>atrodas šaja gais<br>pärstävis val lidzīg<br>Selles valgustis si<br>painduva kaabli<br>hooldusspetsialist | и заме<br>из или г<br>в этом о<br>его аг<br>ным ли<br>a/alebo<br>it/arba<br>ame sviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame sviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame sviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame sviet<br>salebo<br>ir/arba<br>ame sviet<br>om aleb<br>ir/arba<br>ame sviet<br>salebo<br>voi muu | бел, съдържащ се в това осветително тял-<br>нени само от производителя или негови<br>юдобно квалифицирано лице.<br>и ПРА и / или внешний гибкий кабел<br>светильнике, могут быть заменены тольн<br>ентом по обслуживанию или аналогичны<br>цом.<br>predradnik a/alebo externý flexibilný káb<br>idle môže byť vymenený len výrobcom alet<br>o inou podobne kvalifokóvanou osobou.<br>u valdymo įrenginys ir/arba isorinis lankstu<br>stuve gali būti pakeistas tik gamintojo arba<br>atitinkančio kvalifikuoto asmens.<br>adības ierīci un / vai ārējo elastīgo kabeli, ka<br>drīkst nomainīt tikai ražotājs vai viņa servis        |

£.



- GB SR compatibility For SR-based luminaires only SR-Certified components/sensors are to be used (see also: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). The functional compatibility of two (SR-certified) components/sensors to be used in combination, as well as the override possibility of any line-switch function used in an SR-based luminaire, is to be released by the master components/sensor supplier. If using a NEMA 7-pin socket on an SR-based luminaire, a full system verification is required. Not following this advice can/will cause risk of damage and non-compliance for which Signify cannot take any responsibility.
- SP Compatibilidad con SR Con las luminarias basadas en SR solo deben utilizarse componentes/sensores con la certificación SR (vea también: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). La compatibilidad funcional de 2 componentes/sensores (con certificación SR) que vayan a utilizarse en combinación, así como la posibilidad de anulación de cualquier función lineswitch utilizada en una luminaria basada en SR debe ser especificada por el proveedor del componente/sensor maestro. Para usar el terminal de 7 patillas NEMA en una luminaria basada en SR se requiere una verificación completa del sistema. No seguir estos consejos puede provocar o provocará un riesgo de datos e incumplimiento del que Signify no puede hacerse responsable.
- PT Compatibilidade SR As luminárias baseadas em SR são apenas compatíveis com a utilização de componentes/sensores com certificação SR (ver também: http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting). A compatibilidade funcional de 2 componentes/sensores (com certificação SR) a serem utilizados em conjunto, bem como a possibilidade de sobreposição de qualquer função LineSwitch utilizada numa luminária baseada em SR deverão ser disponibilizadas pelo fornecedor do componente/sensor principal. É necessário proceder a uma verificação integral do sistema para utilizar uma tomada NEMA de 7 pinos com uma luminária baseada em SR. O incumprimento destas recomendações poderá/irá originar o risco de danos e inconformidades relativamente aos quais a Signify não poderá assumir qualquer responsabilidade.
- DE System Ready kompatibel Für SR-basierte Leuchten dürfen nur SR-zertifizierte Komponenten/Sensoren verwendet werden (siehe auch: http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting). Funktionale Kompatibilität von 2 (SR-zertifizierten) Komponenten/Sensoren zur Verwendung in Kombination oder als Umgehungsmöglichkeit für Leitungsschaltungsfunktionen in einer SR-basierten Leuchte, freizugeben vom Lieferanten der Master-Komponente (Sensor). Zur Verwendung des NEMA 7 Pin-Socket an einer SR-basierten Leuchte ist eine vollständige Systemverifizierung erforderlich. Die Nichteinhaltung dieser Vorgaben kann zu Beschädigungen oder der Nichteinhaltung von Bestimmungen führen, für die Signify keinerlei Verantwortung übernehmen kann.
- FR Compatibilité SR Pour les luminaires qui reposent sur la technologie SR, seuls les composants/capteurs certifiés SR peuvent être utilisés (voir aussi : http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting). La compatibilité fonctionnelle de 2 composants/capteurs (certifiés SR) à utiliser ensemble ainsi que la possibilité de forçage de toute fonction d'interrupteur de ligne utilisée dans un luminaire reposant sur la technologie SR doivent être rendues possibles par le fournisseur original de composants/capteurs. Pour l'utilisation de la prise NEMA 7 broches sur un luminaire reposant sur la technologie SR, une vérification complète du système est requise. Ne pas suivre ces conseils peut/va entraîner des risques de dommages et de nonconformité pour lesquels Signify ne peut être tenue pour responsable.
- IT **Compatibilità SR** Negli apparecchi in versione SR devono essere utilizzati solo componenti/sensori certificati SR (consulta anche: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). La compatibilità funzionale di 2 componenti/sensori (certificati SR) da utilizzare in combinazione e la possibilità di comandare la funzione lineswitch di un apparecchio di illuminazione SR, deve essere rilasciata dal fornitore del componente principale/sensore. Per utilizzare l'attacco NEMA 7pin su un apparecchio d'illuminazione SR sono necessarie delle verifiche. La mancata verifica può causare danni per non conformità per i quali Signify non si assume alcuna responsabilità.
- NL SR-compatibiliteit Voor SR-geschikte armaturen dienen alleen SR-gecertificeerde componenten en/of sensoren te worden gebruikt (zie ook: <a href="http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting">http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</a>). Functionele compatibiliteit van twee SR-gecertificeerde componenten en/of sensoren die in combinatie worden gebruikt, evenals overbruggingsmogelijkheid van een eventuele LineSwitch-functie die wordt gebruikt in een SR-geschikte armatuur, dient te worden vrijgegeven door de leverancier van de hoofdcomponent/sensor. Bij gebruik van de NEMA 7 pins aansluitbus op een SR-geschikte armatuur is een volledige systeemverificatie vereist. Het niet opvolgen van deze adviezen of het niet voldoen aan de systeemvereisten geeft risico op schade waarvoor Signify geen enkele verantwoordelijkheid kan nemen.
- DK SR-kompatibilitet Til SR-baserede lysarmaturer må der kun anvendes SR-certificerede komponenter/sensorer (se også: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Den funktionelle kompatibilitet af 2 (SR-certificerede) komponenter/sensorer, der skal bruges i kombination med hinanden samt muligheden for tilsidesættelse af enhver LineSwitch-funktion, der bruges i et SR-baseret armatur, skal frigives af leverandøren af masterkomponent/sensor. Til brug af en 7-benet NEMA-fatning på et SR-baseret armatur kræves der en fuld systemverificering. Hvis disse råd ikke følges, kan/vil det medføre en risiko for beskadigelse og manglende overholdelse, hvilket Signify ikke kan påtage sig ansvaret for.
- SE SR-kompatibilitet Enbart SR-certifierade komponenter och sensorer ska användas i SR-baserade armaturer (se även: http://www.lighting.philips.co.uk/oememea/products/driving-connected-lighting). Kompatibilitet mellan två (SR-certifierade) komponenter/sensorer som ska användas tillsammans och möjlighet att åsidosätta alla LineSwitch-funktioner som används i en SR-baserad armatur kommer att släppas på marknaden av masterkomponentens/sensorns leverantör. För användning av NEMA 7-stiftsuttag på en SR-baserad armatur krävs en fullständig systemverifiering. Att inte följa dessa anvisningar medför risk för skada och innebär bristande efterlevnad som Signify inte tar något ansvar för.
- NO SR-kompatibilitet For SR-baserte armaturer skal bare SR-sertifiserte komponenter/sensorer brukes (se også: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Funksjonell kompatibilitet av 2 (SR-sertifiserte) komponenter/sensorer som kan brukes i kombinasjon, samt overstyringsmulighet for en hvilken som helst linjeskiftfunksjon som brukes i en SR-basert lysarmatur, skal frigjøres av hovedkomponent/sensorleverandør. For bruk av NEMA 7-pinners kontakt på en SR-basert lysarmatur er det nødvendig med en fullstendig systemverifisering. Det å ikke følge disse anbefalingene kan/vil medføre risiko for skade og manglende overholdelse som Signify ikke kan ta ansvar for.
- FI SR-yhteensopivuus SR-valaisimissa tulee käyttää vain SR-sertifioituja komponentteja ja tunnistimia (saat lisätietoja osoitteesta http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting). Kahden käytettävän (SR-sertifioidun) komponentin/tunnistimen toimintojen yhteensopivuuden sekä SR-valaisimen kanssa käytettävän minkä tahansa linjakytkintoiminnon ohitusmahdollisuuden vapauttaa komponenttien/tunnistimien päätoimittaja. Jos haluat käyttää seitsenpiikkistä NEMA-liitäntää SR-valaisimessa, järjestelmä on tarkistettava ja vahvistettava täysin. Jos et noudata tätä ohjetta, valaisin saattaa vaurioitua ja sen vaatimustenmukaisuus saattaa joutua kyseenalaiseksi. Signify ei ole tästä millään tavalla vastuussa.
- HU SR-kompatibilitás Az SR-alapú világítótestekkel csak SR-tanúsítású alkatrészek és érzékelők használhatók (lásd még: http://www.lighting.philips.co.uk/oememea/products/driving-connected-lighting). Két funkcionálisan kompatibilis (SR-tanúsítású) alkatrész, érzékelő illetve SR-alapú világítótestbe beszerelt vezérelhető hálózatoldali leválasztó kapcsoló csak akkor használható együtt, ha azok közös használatát a fő vezérlőelem (szenzor) gyártója jóváhagyta. 7-pólusú NEMA csatlakozóaljzatot tartalmazó SR-alapú világítótest használata esetén a rendszer teljes működését ellenőrizni kell. Ezen tanácsok be nem tartása károkat és nem megfelelőséget okozhat, amiért a Signify nem vállal felelősséget.
- PL Zgodność z SR W przypadku opraw oświetleniowych opartych na SR można stosować wyłącznie części/czujniki z certyfikatem SR (patrz również: http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting). Zgodność funkcjonalna dwóch części/czujników (z certyfikatem SR) stosowanych w połączeniu lub w zastępstwie dowolnej funkcji wyłącznika w oprawach opartych na SR musi być zapewniona przez dostawcę elementu nadrzędnego. Przed zastosowaniem 7-stykowego gniazda NEMA w oprawie oświetleniowej opartej na SR wymagana jest pełna weryfikacja systemu. Nieprzestrzeganie tych zaleceń jest równoznaczne z ryzykiem uszkodzenia i naruszeniem zasad użytkowania, za które firma Signify nie ponosi odpowiedzialności.



- RO Compatibilitate SR Pentru corpurile de iluminat bazate pe SR, trebuie să se utilizeze numai componentele/senzorii cu certificare SR (consultați, de asemenea: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Compatibilitate funcțională a 2 componente/senzori (cu certificare SR) care trebuie să fie utilizați în asociere, precum şi posibilitate de a anula orice funcție lineswitch utilizată într-un corp de iluminat bazat pe SR, lucru care trebuie autorizat de furnizorul componentei/senzorului principal. Pentru utilizarea soclului cu 7 pini NEMA la un corp de iluminat bazat pe SR, este necesară o verificare completă a sistemului. Nerespectarea acestor recomandări poate duce la/va cauza risc de avarie şi neconformitate, pentru care Signify nu își poate asuma nicio responsabilitate.
- CZ Kompatibilita s SR U svítidel SR se používají pouze SR certifikované součásti/snímače (viz též <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-</u> connected-lighting). Funkční kompatibilitu dvou součásti nebo snímačů (s certifikací SR) při použití v kombinaci a možnost potlačení funkcí LineSwitch, používaných u svítidel SR, musí posoudit dodavatel hlavní součásti nebo snímače. Pro použití 7kolíkové zásuvky NEMA na svítidle s certifikací SR je vyžadováno úplné ověření systému. Nedodržení těchto doporučení může způsobit poškození a nesoulad, za něž Signify nenese žádnou odpovědnost.
- TR SR uyumluluğu SR tabanlı aydınlatma armatürleri için yalnızca SR Sertifikalı bileşenler/sensörler kullanılmalıdır (ayrıca bkz. <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Birlikte kullanılacak 2 (SR sertifikalı) bileşenin/sensörün işlevsel uyumluluğu ve SR tabanlı aydınlatma armatüründe kullanılan herhangi bir lineswitch işlevinin geçersiz kılınma olasılığı, ana bileşen/sensör tedarikçisi tarafından sağlanacaktır. SR tabanlı aydınlatma armatüründe NEMA 7 pimli soketin kullanılması için tam sistem doğrulaması gereklidir. Bu tavsiyelere uymamak, Signify'ın sorumlu tutulamayacağı hasar riskine ve uyumsuzluğa neden olabilir
- SK Kompatibilita SR Pri svietidlách založených na SR sa smú používať len SR certifikované komponenty/snímače (pozri tiež: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Funkčnú kompatibilitu 2 (SR certifikovaných) komponentov/snímačov na použitie v kombinácii, ako aj možnosť zrušenia funkcie spínača použitej v svietidle založenom na SR, má zabezpečiť dodávateľ hlavného komponentu/snímača. Pri použití 7-kolíkovej objímky NEMA v svietidle založenom na SR sa vyžaduje overenie celého systému. Nedodržanie týchto pokynov môže spôsobiť/spôsobí poškodenie a nesúlad, za ktoré spoločnosť Signify nemôže niesť zodpovednosť.
- GR Συμβατότητα SR Για τα φωτιστικά που βασίζονται στο SR, πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο εξαρτήματα/αισθητήρες με πιστοποίηση SR (δείτε επίσης: <a href="http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting">http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</a>). Η λειτουργική συμβατότητα 2 εξαρτημάτων/αισθητήρων (με πιστοποίηση SR) που θα χρησιμοποιηθούν σε συνδυασμό, καθώς και η δυνατότητα παράκαμψης οποιασδήποτε λειτουργίας lineswitch που χρησιμοποιείται σε ένα φωτιστικό που βασίζεται στο SR, θα πρέπει να κοινοποιηθεί από τον προμηθευτή του κύριου εξαρτήματος/αισθητήρα. Για τη χρήση υποδοχής NEMA 7 ακίδων σε φωτιστικό που βασίζεται στο SR, θα πρέπει να κοινοποιηθεί από τον προμηθευτή του κύριου εξαρτήματος/αισθητήρα. Για τη χρήση υποδοχής NEMA 7 ακίδων σε φωτιστικό που βασίζεται στο SR, απαιτείται πλήρης επαλήθευση συστήματος. Αν δεν ληφθούν υπόψη αυτές οι συμβουλές, μπορεί να/θα προκληθεί κίνδυνος ζημιάς και μη συμμόρφωσης, για τα οποία η Signify δεν μπορεί να αναλάβει καμία ευθύνη.
- RS Совместимость с устройствами SR Светильники на основе технологии SR совместимы только с компонентами/датчиками, сертифицированными для использования с технологией SR (см. также: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Функциональная совместимость используемых в сочетании 2 компонентов/датчиков (сертифицированных для использования с технологией SR), а также возможность переопределяющего управления любой функцией уменьшения яркости LineSwitch при использовании светильника на основе технологии SR определяется поставщиком основного компонента/датчика. Для использования 7-контактного гнезда NEMA на светильнике на основе технологии SR требуется полная проверка системы. Несоблюдение этих рекомендаций с высокой вероятностью может привести к возможным повреждениям и несоответствию системы спецификациям, за которые компания Signify не несет какой-либо ответственности.
- BG Съвместимост и функционална готовност за свързване към система за управление /SR compatibility/- За осветителните тела с вградена функционална готовност за свързване към система за управление трябва да се използват само компоненти сертифицирани за тази цел (моля вижте следния линк: : <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Функционалната съвместимост на два сертифицирани за използване в осветителните тела с вградена готовност за свързване към система за управление, (SR certified) компонента/сензора, които се използване в осветителните тела с вградена готовност за свързване към система за управление, (SR certified) компонента/сензора, които се използват в комбинация, както и възможността за използване на пълната функционалност на предварително готови за свързване към система за управление /SR based/ осветителните тела с вградена бъде осигурена от доставчика на съответния компонент/сензор. Ако се използва конектор NEMA със 7 щифта на осветителните тела с предварителна функционална готовност за свързване към система за управление /SR based/ осветителни тела трябва да бъде осигурена от доставчика на съответния компонент/сензор. Ако се използва конектор NEMA със 7 щифта на осветителните тела с предварителна функционална готовност за свързване към система за управление /SR based/ осветителните тела с предварителна функционална готовност за свързване към система за управление /SR based/ осветителните тела с предварителна функционална готовност за свързване към система за управление /SR based/ осветителните тела с предварителна функционална готовност за свързване към система за управление /SR based/ осветителните тела с предварителна функционална готовност за свързване към система за управление /SR based/ осветителните тела с предварителна функционална готовност за свързване към система за управление /SR based/ трябва да се направи проверка на съвместимостта на цялата система и нейните съставни компоненти. Неспазването на този съвет може/ще доведе до риск от повреда и н
- HR SR kompatibilnost Za SR pripremljene svjetiljke, samo SR certificirane komponente/senzori smiju biti korišteni (detaljno dostupno na: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Funkcionalna kompatibilnost dvaju (SR certificiranih) kompnenti/senzora za korištenje u kombinaciji, kao i mogućnosti prisilnog preklopa funkcija preklapanja mreže korištenog u SR pripremljenim svjetiljkama treba biti potvrđena od strane dobavljača master odnosno senzor SR komponenti. U slučaju korištenja NEMA 7-pin konektora na SR pripremljenim svjetiljkama, potrebna je cjelovita sistemska verifikacija te kombinacije prije korištenja. Nepoštivanje ovog savjeta će stvarno ili potencijalno uzrokovati rizik kvara ili nepravilnog funkcioniranja sistema za koje Signify ne može preuzeti odgovornost.
- LT SR (system ready) suderinamumas Šviestuvuose su SR galima naudoti tik SR sertifikuotus komponentus / jutiklius (taip pat žiūrėkite: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Komponentų / jutiklių tiekėjas turi užtikrinti tinkamą dviejų (SR sertifikuotų) komponentų / jutiklių, kurie bus naudojami kartu, funkcinį suderinamumą, taip pat galimybę panaikinti bet kurią linijinio perjungimo funkciją, naudojamą šviestuve su SR. Jei SR šviestuve naudojamas NEMA 7 kontaktų lizdas, būtina papildomai atlikti visos sistemos patikrą. Šių nurodymų nesilaikymas gali įtakoti sugadinimą ir nesuderinamumą/neveikimą, už kuriuos "Signify" neprisiima jokios atsakomybės.
- LV SR saderība Gaismekļiem uz SR bāzes ir izmantojami tikai SR sertificēti komponenti/sensori (skatīt arī: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Funkcionāla saderība starp diviem (SR sertificētiem) kompenentiem/sensoriem, kurus izmantos kopā, kā arī, ignorēšanas iespējas jebkuras līnijas pārslēgšanas funkcijas, kas tiks izmantotas SR bāzes gaismekļos, ir jāsniedz galvenā komponenta / sensora piegādātājam. Ja izmanto NEMA 7 pin ligzdu kopā ar SR bazēto gaismekli, verifikācija ir obligāta visai sistēmai. Šī ieteikuma neievērošana var radīt / radīs kaitējuma un neatbilstības risku, par kuru Signify nevar uzņemties nekādu atbildību.
- EE SR ühilduvus SR-põhiste valgustite puhul tuleb kasutada ainult SR-sertifikaadiga komponente/andureid (vt ka: http://www.lighting.philips.co.uk/oememea/products/driving-connected-lighting). SR-sertifitseeritud seadme/anduri tarnija peab lubama ja vastutama kahe kombineeritud SR seadme/anduri funktsionaalse ühilduvuse ja juhtsoone (Lineswitch) funktsiooni kasutamisel seadete alistamise SR valmidusega valgustis. Kui kasutate SR-põhisel valgustil NEMA 7-pin pistikut, on vajalik süsteemi vastavuse täielik kontroll. Selle nõude mittejärgimine võib põhjustada kahju tekkimist ja mittevastavust, mille eest Signify ei vastuta.
- SI Združljivost s SR Za svetilke, ki temeljijo na SR, se smejo uporabiti samo certificirane SR komponente / senzorji, (glejte tudi: <u>http://www.lighting.philips.co.uk/oem-emea/products/driving-connected-lighting</u>). Funkcionalno združljivost komponent / senzorjev, ki jih je treba uporabiti v kombinaciji, kot tudi možnost preglasovanja katere koli funkcije linijskega stikala, mora sprostiti glavni dobavitelj komponent / senzorjev. Če uporabljate 7-pin vtičnico NEMA v svetilki, ki temelji na SR, je potrebna celovita verifikacija sistema. Neupoštevanje teh navodil lahko povzroči škodo in neskladnosti, za kar podjetje Signify ne prevzema nobene odgovornosti.

- GB Storage, installation, use, operation and maintenance of the products needs to be performed exactly according the instructions in this manual and/or other instructions as may be provided by us to guarantee safe use of the product over its entire lifetime. Failure to adhere to these instructions will invalidate your entitlement to warranty. Bolts with indication of torque strength on the drawing need to be tightened using a calibrated torque wrench. Pre-assembled bolts need to be retightened again to the required torque specification to assure maximum strength over lifetime.
- ES El almacenamiento, instalación, uso, funcionamiento y mantenimiento de este producto debe realizarse exactamente según las instrucciones de este manual, así como otras instrucciones que le proporcionemos con el fin de garantizar un uso seguro del producto durante toda su vida útil. Si no se cumplen estas instrucciones, la garantía quedará anulada. Los tornillos con indicación de par de apriete en el dibujo, deben apretarse con una llave dinamométrica calibrada. Los tornillos del acoplamiento premontados deben reapretarse de nuevo con la especificación de par de apriete necesaria para garantizar una solidez máxima durante toda la vida útil de la luminaria.
- PT Para garantir uma utilizaçao segura do produto durante a respetiva vida útil, o armazenamento, a instalaçao, a utilizaçao, a operaçao e a manutençao dos produtos tem de ser efetuados exatamente de acordo com as instruçoes neste manual e/ou com outras instruçoes que possam ser fornecidas por nós. O incumprimento destas instruçoes irá invalidar o direito a garantia. Os parafusos com indicaçao do torque no esquema tem de ser apertados utilizando uma chave dinamométrica calibrada. Os parafusos pré-montados tem de ser novamente apertados de acordo com a especificaçao de torque necessário para garantir uma resistencia máxima durante a vida útil.
- DE Lagerung, Installation, Verwendung, Betrieb und Wartung der Produkte müssen genau nach den Anweisungen in dieser Anleitung und/oder anderen von uns zur Verfügung gestellten Anweisungen erfolgen, um eine sichere Verwendung des Produkts über seine gesamte Lebensdauer zu gewährleisten. Bei Nichtbeachtung dieser Hinweise erlischt Ihr Anspruch auf Gewährleistung. Schrauben mit Angabe der Drehmomente auf der Zeichnung müssen mit einem kalibrierten Drehmomentschlüssel angezogen werden. Vormontierte Schrauben müssen mit dem angegebenen Drehmoment nachgezogen werden, um eine maximale Festigkeit über die gesamte Lebensdauer zu gewährleisten.
- FR Le stockage, l'installation, l'utilisation et la maintenance des produits doivent être effectués conformément aux instructions de ce manuel et / ou d'autres instructions que nous fournissons afin de garantir une utilisation sure du produit pendant toute sa durée de vie. Le non-respect de ces instructions invalidera votre droit à la garantie. Les vis, dont les couples de serrage sont indiqués sur les schémas, doivent être serrées a l'aide d'une clé dynamométrique étalonnée. Les vis préassemblées doivent être resserrées à nouveau selon la spécification de couple de serrage requis afin d'assurer leur résistance maximale pendant toute leur durée de vie.
- IT Le stock, l'installazione, l'uso, il funzionamento e la manutenzione dei prodotti devono essere eseguiti esattamente in base alle istruzioni contenute nel presente manuale e / o in altra documentazione fornita da noi per garantire la sicurezza del prodotto per l'intera durata del suo utilizzo. La mancata osservanza di queste istruzioni annullerà la garanzia. I bulloni, con indicazione sull'intensita della coppia serraggio sul disegno devono essere serrati utilizzando una chiave dinamometrica calibrata. I bulloni pre-assemblati devono essere riserrati nuovamente secondo le specifiche di coppia richieste per assicurare la massima resistenza per tutta la durata.
- NL Om een veilig gebruik van dit product gedurende zijn hele levensduur te garanderen, dient het opslaan, installeren, gebruiken, bedienen en onderhouden ervan exact te worden uitgevoerd in overeenstemming met de instructies in deze handleiding en/of andere door ons geleverde instructies. Niet opvolgen van deze instructies maakt uw garantieaanspraken ongeldig. Bouten waarvan in de tekening het aanhaalkoppel is vermeld, dienen te worden vastgezet met behulp van een momentsleutel. Voorgeassembleerde bouten dienen opnieuw te worden aangehaald tot het vereiste koppel om maximale strekte gedurende de hele levensduur te waarborgen.
- DK Opbevaring, installation, brug, betjening og vedligeholdelse af produkterne må kun udføres ifølge instruktionerne i denne vejledning og/eller eventuelle øvrige instruktioner fra Signify for at garantere sikker brug af produktet i hele dets levetid. Hvis disse instruktioner ikke følges, bottfalder produktgarantien. Bolte/skruer med angivet spændingsmoment på tegningen skal spændes med en indstillet momentnøgle. Færdigsamlede bolte/skruer skal efterspændes i henhold til det specificerede moment for at sikre maksimal fastgørelse i hele produktet levetid.
- SE Förvaring, installation, användning, drift och underhall av produkterna maste utföras enligt instruktionerna i denna handbok och/eller andra instruktioner som kan tillhandahallas av oss för att garantera säker användning. Om instruktioner inte följs frangar man produktgarantin. Skruvar där vridmoment anges pa ritningen maste dras at med en kalibrerad skiftnyckel. Förmonterade skruvar maste dras at igen med angivet vridmoment för att säkerställa högsta styrka under livslängden.
- NO Oppbevaring, montering, bruk, drift og vedlikehold av produktene ma utfores noyaktig i samsvar med instruksjonene i denne handboken og/eller andre instruksjoner vi matte gi for a garantere sikker bruk av produktet i hele dets levetid. Hvis instruksjonene ikke folges, bortfaller garantien. Bolter med angivelse av dreiemoment pa tegningen ma strammes med en kalibrert momentnokkel. Ferdigmonterte bolter ma strammes pa nytt til pakrevd dreiemoment for a sikre maksimal styrke i hele produktets levetid.
- FI Tuotteiden asennuksessa, käytössä ja huollossa on noudatettava tarkoin tässä käyttööppaassa tai muissa toimittamissamme ohjemateriaaleissa annettuja ohjeita. Tämä varmistaa tuotteen turvallisen toiminnan koko sen käyttöiän ajan. Näiden ohjeiden noudattamatta jättäminen mitätöi kaikki oikeutesi takuukorvauksiin. Pultit, joille on asennusohjeessa ilmoitettu tietty kiristystiukkuus, on kiristettävä kalibroidulla momenttiavaimella. Esiasennetut pultit on kiristettävä ilmoitettuun kiristystiukkuuteen koko käyttöiän mittaisen kestävyyden varmistamiseksi.
- HU A termékek tárolását, telepítését, használatát, üzemeltetését és karbantartását pontosan a jelen kézikönyvben és / vagy az általunk biztosított egyéb utasításoknak megfelelően kell elvégezni, hogy garantáljuk a termék biztonságos használatát az élettartama alatt. Ezen utasítások be nem tartása érvényteleníti a jótállási jogát. A rajzon a nyomaték-erősséggel jelzett csavarokat meg kell húzni egy kalibrált nyomatékkulccsal. Az előre összeszerelt csavarokat újra meg kell húzni a szükséges nyomaték specifikációhoz, hogy biztosítsák a maximális szilárdságot az élettartam során.
- PL Przechowywanie, instalacja, użytkowanie, obsługa i konserwacja produktów musi odbywać się ściśle według wytycznych zawartych w niniejszej instrukcji i / lub w innych instrukcjach, które dołączamy aby zagwarantować bezpieczne użytkowanie produktu przez cały okres eksploatacji. Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować utratę prawa do gwarancji. Śruby, przedstawione na rysunku wskazującym silę momentu dokręcania, muszą być dokręcone za pomocą kalibrowanego klucza dynamometrycznego. Aby zapewnić maksymalną wytrzymałość w całym okresie użytkowania, wstępnie zamontowane śruby należy dokręcić zgodnie z wymaganą specyfikacją momentu dokręcenia.
- RO Depozitarea, instalarea, utilizarea, operarea şi întreşinerea produselor trebuie să fie efectuate exact în conformitate cu instrucşiunile din acest manual şi/sau cu alte instrucşiuni care pot fi furnizate de noi pentru a garanta utilizarea în siguranşă a produsului, pe întreaga durată de viaşă a acestuia. Nerespectarea acestor instrucşiuni vă va anula dreptul la garanşie. Şuruburile care au cuplul de strângere indicat pe desen, trebuie să fie strânse cu ajutorul unei chei dinamometrice calibrate. Şuruburile preasamblate trebuie să fie strânse din nou la specificaşia de cuplu cerută, pentru a asigura rezistenşa maximă pe întreaga durată de viaşă.
- CZ Při uchovávání, montáži, používání a udržbě produktů je třeba postupovat přesně podle pokynů v této příručce a dalších našich případných pokynů, které zajišťují bezpečné používání produktů po celou dobu jejich životnosti. Když tyto pokyny dodržovat nebudete, přijdete o záruku. Šrouby, které mají na výkresu uveden utahovací moment, je třeba utahovat zkalibrovaným momentovým klíčem. Předem namontované šrouby je třeba dotáhnout požadovaným momentem, aby po dobu životnosti produktu držely na místě.

- TR Ürünlerin saklanması, kurulumu, kullanımı, çalıştırılması ve bakımı, ürünün kullanım ömrü boyunca güvenli kullanımının sağlanması amacıyla tam olarak bu kılavuzdaki ve / veya tarafımızdan sağlanan diğer talimatlara uygun biçimde gerçekleştirilmelidir. Söz konusu talimatlara uyulmaması, ürünle ilgili garanti hakkınızı geçersiz kıllar. Teknik çizimde yanında sıkkma torku değeri belirtilen cıvatalar kalibre edilmiş bir tork anahtarı kullanılarak sıkılmalıdır. Önceden takılmış olarak gelen cıvataların da belirtilen tork değerine uygun biçimde yeniden sıkılması, kullanım ömrü boyunca maksimum dayanıklılığın sağlanması açısından önemlidir.
- BG Съхранението, инсталирането, употребата, експлоатацията и поддръжката на продуктите трябва да се извършват точно в съответствие с указанията в това ръководство и / или други инструкции, които могат да бъдат предоставени от нас, за да се гарантира безопасна употреба на продукта през целия му експлоатационен живот. Неспазването на тези указания ще обезсили Ващето право на гаранция. Болтовете с индикация за силата на въртящия момент на чертежа трябва да бъдат затегнати с помощта на калибриран гаечен ключ. Предварително сглобените болтове трябва да бъдат отново затегнати до изискваната спецификация на въртящия момент, за да осигурят максимална якост по време на експлоатационняи живот.
- GR Η αποθήκευση, η εγκατάσταση, η χρήση, η λειτουργία και η συντήρηση των προϊόντων πρέπει να γίνεται ακριβώς σύμφωνα με τις οδηγίες του παρόντος εγχειριδίου ή / και τις άλλες οδηγίες που ενδεχομένως να παρασχεθούν, προκειμένου να είναι εγγυημένη η ασφαλής χρήση του προϊόντος για ολόκληρη τη διάρκεια ζωής του. Η μη εφαρμογή αυτών των οδηγιών θα ακυρώσει τα δικαιώματά σας στο πλαίσιο της εγγύησης. Οι βίδες με ένδειξη τιμής ροπής σύσφιξης στο σχέδιο θα πρέπει να σφίχτούν με τη χρήση ενός βαθμονομημένου ροπόκλειδου. Οι προ-συναρμολογημένες βίδες πρέπει να σφίχθούν και πάλι ηε την απαιτούμενενη τιμή ροπής σύσφιξης, προκειμένου να διασφαλιστεί η μέγιστη ισχύς σε όλη τη διάρκεια ζωής.
- RU Чтобы гарантировать безопасное использование этого изделия на протяжении всего соответствующего срока службы, его хранение, установку, использование, эксплуатацию и обслуживание необходимо осуществлять в точном соответствии с приведенными в настоящем руководстве инструкциями и (или) иным инструкциями, которые могут быть предоставлены нами. Несоблюдение этих инструкций приведет к потере прав на гарантию. Болты, для которых на чертеже указан крутящий момент, необходимо затягивать калиброванным динамометрическим ключом. Для обеспечения максимальной прочности изделия в течение всего срока службы болты, завинченные в ходе предварительной сборки, необходимо подтянуть до указанного момента.
- SK Uskladnenie, inštalácia, používanie a údržba produktov je potrebné postupovať presne podľa pokynov v manuáli a/alebo iných nami poskytnutých pokynov, ktoré zaisťujú bezpečné používanie produktu počas celej doby životnosti. Nedodržaním týchto pokynov sa ruší záruka. Skrutky s naznačenou silou utiahnutia, musia byť uťahované kalibrovaným momentovým kľúčom. Vopred namontované skrutky musia byť znovu utiahnuté podľa požadovanej špecifikácie, aby komponenty držali na mieste počas celej životnosti.
- HR Pohranjivanje, instaliranje, uporaba, korištenje i održavanje proizvoda treba se vršiti točno u skladu s uputama u ovom priručniku i/ili s drugim uputama osiguranim s naše strane kako bi se jamčila sigurna uporaba proizvoda kroz cijeli radni vijek. Nepoštivanje ovih uputa poništava vaše pravo na jamstvo. Vijci s indiciranim momentom zatezanja na nacrtu trebaju biti učvršćeni korištenjem zateznog alata s kalibriranim momentom zatezanja. Također i već učvršćeni vijci trebaju biti dotezani do specificiranog zateznog momenta kako bi se osigurala učvršćenost tijekom cijelog radnog vijeka.
- LT Produktų saugojimas, montavimas, naudojimas, eksploatavimas ir priežiūra turi būti atlikti tiksliai pagal instrukcijas, pateiktas šiame vadove ir (arba) kitas instrukcijas, kurias mes galime pateikti, kad garantuotume saugų gaminio naudojimą per visą jo eksploatavimo laiką. Jei nesilaikysite šių instrukcijų nurodymų bei reikalavimų, jūsų teisė į garantiją bus panaikinta ir nebegalios. Varžtai, nurodantys sukimo momento stiprumą brėžinyje, turi būti užveržti naudojant kalibruotą sukimo momento veržliaraktį. Iš anksto sumontuotus varžtus reikia vėl priveržti iki reikiamo sukimo momento, kad būtų užtikrintas maksimalus tvirtumas per visą eksploatavimo laiką.
- LV Izstrādājumu uzglabāšana, uzstādīšana, lietošana un apkope jāveic precīzi saskaņā ar šajā rokasgrāmatā sniegtajām instrukcijām un / vai citām instrukcijām, kuras mēs varam piedāvāt, lai garantētu produkta drošu lietošanu visā tā darbības laikā. Neievērojot šos norādījumus, jūsu tiesības uz garantiju tiek anulētas. Bultskrūves ar norādi uz griezes stiprumu zimējumos jābūt pieskrūvētam izmantojot kalibrētu griezes atslēgu. Iepriekš samontētās skrūves ir atkal jāpievelk līdz vajadzīgajai griezes specifikācijai, lai nodrošinātu maksimālu pieguli visā ekspluatācijas laikā.
- EE Toodete ladustamine, paigaldamine, kasutamine, käitamine ja hooldus tuleb läbi viia täpselt vastavalt selle juhendi juhistele ja/või muudele meie poolt pakutavatele juhistele, et tagada toote ohutu kasutamine kogu selle toote eluaja jooksul. Nende juhiste mittejärgimine kaotab teie õiguse garantiile. Poldid, millel on joonisel toodud pöördemomendi tugevus, tuleb pingutada kalibreeritud pöördemoment mutrivõtme abil. Eelnevalt kinnitatud poldid tuleb uuesti pingutada vastavalt nõutavale pöördemomendi spetsifikatsioonile, et tagada maksimaalne kinnituse tugevus kogu eluea jooksul.
- SI Skladiščenje, namestitev, uporaba, delovanje in vzdrževanje izdelkov mora biti natančno izvedeno v skladu z navodili v tem priročniku in / ali drugimi navodili za zagotovitev varne uporabe izdelka skozi celotno življenjsko dobo. V primeru neupoštevanja teh navodil, se lahko razveljavi pravica do garancije. Vijake, ki imajo označen navor, je potrebno zategniti s kalibriranim navornim ključem. Vijake, ki so že sestavljeni, je potrebno znova priviti v skladu z zahtevanim navorom, da je zagotovljena maksimalna moč skozi življenjsko dobo.
- GB This product contains a light source of energy efficiency class: see table or label. RO Acest produs contine o sursă de lumină cu clasa de eficientă energetică: a se vedea tabelul sau eticheta.
- ES Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética: ver tabla o etiqueta.
- PT Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética: ver tabela ou rótulo.
- DE Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse: siehe Tabelle oder Etikett.
- FR Ce produit conti nt une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique: voir tableau ou étiquette.
- IT Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica: vedere tabella o etichetta.
- NL Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse: zie tabel of label.
- DK Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse: se table eller etiket.
- LT Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė: žr. lentelę arba etiketę.
- GR Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της τάξης ενεργειακής απόδοσης: βλέπε πίνακα ή ετικέτα.
- PL Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej: patrz tabela lub etykieta.

- energetica: a se vedea tabelul sau eticneta.
  CZ Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti: viz tabulka nebo štítek.
  - FI Tämä tuote sisältää valonlähteen, jonka energiatehokkuusluokka on: katso taulukko tai etiketti.
  - SE This Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass: se tabell eller etikett.
  - HU Ez a termék egy energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz: lásd a táblázatot vagy a címkét.
  - SK Tento výrobok obsahuje svetelný zdroi triedy enerQetickei účinnosti: pozri tabuľku alebo štítok.
  - HR Ovai proizvod sadržava izvor svietlosti klase enemetske učinkovitosti: vidi tablicu ili naljepnicu.
  - LV Šis ražoiums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir: skatīt tabulu vai etiķeti.
  - EE Toode sisaldab energiatõhususe klassi valgusallikat: vt tabelit või etiketti.
  - BG Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност: вижте таблицата или етикета.
  - SI Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti: glej tabelo ali nalepko.



© 2020 Signify Holding.

All rights reserved. This document contains information relating to the product portfolio of Signify which information may be subject to change. No representation or warranty as to the accuracy or completeness of the information included herein is given and any liability for any action in reliance thereon is disclaimed. The information presented in this document is not intended as any commercial offer and does not form part of any quotation or contract. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.. All other trademarks are owned by Signify Holding or their respective owners.

Signify Holding. The Netherlands